

EN FOI DE QUOI, les soussignés, dûment autorisés à cet effet, ont signé le présent Accord.

Fait à Dakar le 1<sup>er</sup> décembre 1982, en double exemplaire, en langues française et néerlandaise, les deux textes faisant également foi.

*Pour l'Union économique,  
belgo-luxembourgeoise:*

Son Excellence, Monsieur Alain RENS  
Ambassadeur du Royaume  
de Belgique à Dakar.

*Pour la République  
du Sénégal:*

Assane SECK  
Ministre d'Etat,  
chargé de l'Équipement.

*Les notifications prévues à l'article 24 ayant été effectuées respectivement par la Belgique le 9 mai 1984 et par le Sénégal le 3 septembre 1984, cet Accord est entré en vigueur le 3 septembre 1984.*

TEN BLIJKE WAARVAN de ondergetekenden, daartoe behoorlijk gemachtigd, deze Overeenkomst hebben ondertekend.

Gedaan te Dakar op 1 december 1982, in tweevoud, in de Nederlandse en de Franse taal, zijnde beide teksten gelijkelijk gezaghebbend.

*Voor de Belgisch-Luxemburgse  
Economische Unie:*

Zijne Excellentie de Heer Alain RENS,  
Ambassadeur van het  
Koninkrijk België te Dakar.

*Voor de Republiek Senegal:*

Assane SECK,  
Minister van Staat,  
belast met de Uitrusting.

*Daar de kennisgevingen voorzien in artikel 24 werden gedaan respectievelijk op 9 mei 1984 door België en op 3 september 1984 door Senegal, is dit Akkoord in werking getreden op 3 september 1984.*

#### SERVICES DU PREMIER MINISTRE

F. 85 — 514

5 MARS 1985. — Arrêté ministériel portant fixation du modèle de la carte de légitimation de certains délégués syndicaux visée aux articles 72, alinéa 2, et 74, alinéa 1er, de l'arrêté royal du 28 septembre 1984 portant exécution de la loi du 19 décembre 1974 organisant les relations entre les autorités publiques et les syndicats des agents relevant de ces autorités

Le Premier Ministre,

Vu la loi du 19 décembre 1974 organisant les relations entre les autorités publiques et les syndicats des agents relevant de ces autorités, notamment l'article 18;

Vu l'arrêté royal du 28 septembre 1984 portant exécution de la loi du 19 décembre 1974 organisant les relations entre les autorités publiques et les syndicats des agents relevant de ces autorités, notamment les articles 72, alinéa 2 et 74, alinéa 1er;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 9 août 1980;

Vu l'urgence;

Considérant que la nécessité de fixer sans retard le modèle de la carte de légitimation des délégués syndicaux résulte de l'obligation de délivrer ces cartes dès la première demande,

Arrêté :

Article 1er. La carte de légitimation visée aux articles 72, alinéa 2 et 74, alinéa 1er, de l'arrêté royal du 28 septembre 1984 portant exécution de la loi du 19 décembre 1974 organisant les relations entre les autorités publiques et les syndicats des agents relevant de ces autorités, est établie conformément au modèle annexé au présent arrêté.

Le format de la carte est de 12 centimètres de largeur sur 7,5 centimètres de hauteur.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 1er décembre 1984.

Bruxelles, le 5 mars 1985.

W. MARTENS

#### DIENSTEN VAN DE EERSTE MINISTER

N. 85 — 514

5 MAART 1985. — Ministerieel besluit houdende vaststelling van het model van de legitimatiekaart van sommige vakbondsafgevaardigden bedoeld in de artikelen 72, tweede lid en 74, eerste lid, van het koninklijk besluit van 28 september 1984 tot uitvoering van de wet van 19 december 1974 tot regeling van de betrekkingen tussen de overheid en de vakbonden van haar personeel

De Eerste Minister,

Gelet op de wet van 19 december 1974 tot regeling van de betrekkingen tussen de overheid en de vakbonden van haar personeel, inzonderheid op artikel 18;

Gelet op het koninklijk besluit van 28 september 1984 tot uitvoering van de wet van 19 december 1974 tot regeling van de betrekkingen tussen de overheid en de vakbonden van haar personeel, inzonderheid op de artikelen 72, tweede lid en 74, eerste lid;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de noodzakelijkheid om onverwijld het model vast te leggen van de legitimatiekaart van de vakbondsafgevaardigden voortvloeit uit de verplichting om deze kaarten bij het eerste verzoek uit te reiken,

Besluit :

Artikel 1. De legitimatiekaart bedoeld in de artikelen 72, tweede lid en 74, eerste lid, van het koninklijk besluit van 28 september 1984 tot uitvoering van de wet van 19 december 1974 tot regeling van de betrekkingen tussen de overheid en de vakbonden van haar personeel, is vastgesteld overeenkomstig het in bijlage gevoegd model.

Het formaat van de kaart is 12 centimeter breed bij 7,5 centimeter hoog.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 1 december 1984.

Brussel, 5 maart 1985.

W. MARTENS

Annexe à l'arrêté ministériel du 5 mars 1985

MODELE DE LA CARTE DE LEGITIMATION DE DELEGUE SYNDICAL  
(Recto)

<b>ROYAUME DE BELGIQUE</b>	(1)
<b>Carte de légitimation de délégué syndical</b> <b>délivrée en exécution de la loi du 19 décembre 1974</b>	
Le soussigné atteste que .....	(2)
a la qualité de .....	(3)
et peut exercer, sur simple présentation de cette carte, les prérogatives de son organisation syndicale .....	(4)
.....	

(Verso)

dans .....	(5)
.....	
.....	
Délivrée le .....	
Le fonctionnaire délégué,	
<i>Cachet</i>	

(1) Mention de l'autorité habilitée à délivrer la carte :

a) Pour les dirigeants responsables et leurs mandataires permanents :

- les « Services du Premier Ministre » si la demande d'agrément ou la demande pour être considérée comme représentative de l'organisation syndicale a été adressée au président du comité commun à l'ensemble des services publics;
- le « Ministère de l'Intérieur et de la Fonction publique » si cette demande a été adressée au président du comité des services publics nationaux, communautaires et régionaux, ou au président du comité des services publics provinciaux et locaux.

b) Pour les délégués permanents : l'autorité dont l'intéressé relève et qui l'a agréé en cette qualité.

(2) Nom et premier prénom du délégué syndical.

(3) Qualité du délégué syndical (selon le cas) :

- dirigeant responsable (visé à l'article 71, 1<sup>e</sup>, de l'arrêté royal du 28 septembre 1984);
- mandataire permanent (visé à l'article 71, 2<sup>e</sup>, de l'arrêté royal du 28 septembre 1984);
- délégué permanent (visé à l'article 71, 3<sup>e</sup>, de l'arrêté royal du 28 septembre 1984).

(4) Dénomination complète de l'organisation syndicale.

(5) Ressort dans lequel le délégué d'une organisation syndicale agréée ou représentative peut exercer les prérogatives de celle-ci conformément aux articles 15 à 17 de la loi du 19 décembre 1974 et aux articles 7, 9, 72 et 74 de l'arrêté royal du 28 septembre 1984 tels qu'ils ont été commentés dans l'avis relatif à l'agrément des organisations syndicales du personnel des services publics (*Moniteur belge* du 1er décembre 1984).

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 5 mars 1985.

Le Premier Ministre,

W. MARTENS

Bijlage bij het ministerieel besluit van 5 maart 1985

MODEL VAN DE LEGITIMATIEKAART VAN VAKBONDSAFGEVAARDIGDE  
(Voorzijde)

<b>KONINKRIJK BELGIE</b>	
.....	(1)
<b>Legitimatiekaart van vakbondsafgevaardigde uitgereikt krachtens de wet van 19 december 1974</b>	
Ondergetekende verklaart dat .....	(2)
..... als .....	(3)
en op een eenvoudig vertoon van deze kaart, de prerogatieven van zijn vakorganisatie .....	(4)
.....	

(Ommezijde)

mag uitoefenen in .....	(5)
.....	
.....	
Uitgereikt op .....	
De gemachtigde ambtenaar,	
<i>Stempel</i>	

(1) Vermelding van de overheid die gemachtigd is om de kaart uit te reiken :

- a) Voor de verantwoordelijke leiders en hun vaste gemachtigden :
  - de « Diensten van de Eerste Minister » indien het verzoek van de vakorganisatie om te worden erkend of om als representatief te worden beschouwd ingediend werd bij de voorzitter van het gemeenschappelijk comité voor alle overheidsdiensten;
  - het « Ministerie van Binnenlandse Zaken en Openbaar Ambt » indien dat verzoek ingediend werd bij de voorzitter van het comité voor de nationale, de gemeenschaps- en de gewestelijke overheidsdiensten of bij de voorzitter van het comité voor de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten.
- b) Voor de vaste afgevaardigden : de overheid waaronder betrokkenne ressorteert en die hem erkend heeft in die hoedanigheid.
- (2) Naam en eerste voornaam van de vakbondsafgevaardigde.
- (3) Hoedanigheid van de vakbondsafgevaardigde (naar gelang het geval) :
  - verantwoordelijke leider (bedoeld in artikel 71, 1<sup>e</sup>, van het koninklijk besluit van 28 september 1984);
  - vaste gemachtigde (bedoeld in artikel 71, 2<sup>e</sup>, van het koninklijk besluit van 28 september 1984);
  - vaste afgevaardigde (bedoeld in artikel 71, 3<sup>e</sup>, van het koninklijk besluit van 28 september 1984).
- (4) Volledige benaming van de vakorganisatie.
- (5) Gebied waarin de afgevaardigde van een erkende of representatieve vakorganisatie haar prerogatieven mag uitoefenen overeenkomstig de artikelen 15 tot 17 van de wet van 19 december 1974 en de artikelen 7, 9, 72 en 74 van het koninklijk besluit van 28 september 1984 zoals ze zijn toegelicht in het bericht over de erkenning van de vakorganisaties van het personeel van de overheidssector (*Belgisch Staatsblad* van 1 december 1984).

Gezien om te worden gevoegd bij het ministerieel besluit van 5 maart 1985.

De Eerste Minister,  
W. MARTENS